



MASS INTENTIONS
- INTENCJE MSZALNE

MONDAY 17

8:00 A.M. (E) †† Jan & Henryka Rygiel – Daughter

TUESDAY 18

8:00 A.M.(E) - Health and God's blessing for Tadeusz Dyńka – Daughter

WEDNESDAY 19

8:00 A.M.(E.) † Edward Gromek – Rodz. Urban
 7:00 P.M. (P) - O błogosławieństwo Boże, dary Ducha Świętego i zdrowie dla Anny i Andiego w 12 rocznicę ślubu – Rodzina
 - O nawrócenie córki Ani – Mama
 † Halina Płomiński – Ewa
 † Longina Szelażek – Rodzina
 † Wojciech Pląga – Rodz. Hyatt
 † Maria Kowalczyk – A. Kord
 †† Marek i Józef Czubak – Rodzina

THURSDAY 20 - St. Bernard

8:00 A.M. (E) - For healing from addictions for Danuta & Stanisław

FRIDAY 21 - St. Bernard

8:00A.M.(E) † Edward Gromek – Tow. św. Józefa i św. Jana Kantego

7:00 P.M.(P) - Za Polskę wierną Bogu, Krzyżowi, Ewangelii, i wypełnienie Jasnogórskich Ślubów narodu – Rodz. Marecki
 - O błog. Boże, dary Ducha Świętego i opieki Maryi nad dziećmi i wnukami
 † Ks. Eugeniusz Pietrasik – Rodz. Małeckich
 † Anna Szulczyński – Rodz. Turski
 † Barbara Pożarkowska – D. Mancewicz
 † Waław Ciosk – Żona

SATURDAY 22- The Queenship of the Blessed Virgin Mary

5:00 P.M.(E) - For the living and deceased Parishioners

SUNDAY 23 - 21-TH SUNDAY IN ORDINARY TIME

8:30A.M.(P) † Ks. Eugeniusz Pietrasik, w 8 rocznicę śmierci – Żywy Różaniec

10:00AM(E) † Waław Ciosk – J. Rokicka

11:30AM.(P)- Dziękczynno-błagalna w intencji Zofii i Zdzisława Magolon w 50 rocznicę ślubu

Lectors & Commentators – August 22/23, 2020

5:00 P.M. M. Michael

8:30 A.M. T. Nyth

10:00 A.M. P. Kunka

11:30 A.M. I. Milczarczyk

REJOYICING IN THE SUMMERTIME

How nice it is that God allowed people to rest when they are tired from their work, studies and duties. They can escape where there is clean air and the sky meets the earth, where the water is not yet polluted, where there they can take in the sun and energies for the coming year.

God is here, say your summer prayer and thank God that He gave us the longest two months for our vacation time. All short vacations pass by, but there is an eternal summertime in heaven with God throughout all eternity.

Now enjoy your summertime, let your tiredness move on and let us regain new energy. From our vacation we must bring back home, "a backpack of joy, a collection of many fragrances, flowers and forest fern and lots of admiration and zeal."

My dear people, listen to the birds prayer and the whisper of the leaves and branches. Be rested, turn off the noise and run from the crowds. Remember these things found in nature - the power of the mountains, the running streams, the sunset over the sea and the hot sand, the green meadows and the beauty of flowers.

Enjoy your summer vacation!
Father Adam.

WELCOME TO BINGO

Bingo is one of the most popular games of chance of all time - and many organizations, including our Parish, want to offer people the opportunity to play and win.

We need new volunteers for our Sacred Heart Bingo.

Sacred Heart Bingo was first held at the Sacred Heart Parish Hall. In 1984, the parish was asked to form a group of initiators representing various charitable groups and the Bingo Hall was moved to downtown Kitchener. Recently, the bingo game is held at K-W Gaming Centre on 501 Krug Street in Kitchener. Three people from our parish are required to be at the hall at 5:15 p.m. to be ready to sell to the patrons at 6:00 p.m.

We have been using the new Roman Missal translation for a few years now. However, there is still a little misunderstanding during the Preparation of the Gifts when all should stand up. Once the priest invites all to pray, saying: *Pray brothers and sisters that your sacrifice and mine may be acceptable to God, the almighty Father*, the faithful should wait until he is done speaking and then stand up and respond with the words: *May the Lord accept the sacrifice at your hands...* As we attend Masses in different churches, it is important to

follow the same rules in the Diocese of Hamilton.

PARISH OFFICE

The Parish Office is open from Monday to Friday; 9:00 a.m. to 5:00 p.m., except for lunch, 12:00 to 1:00 p.m.

The COVID 19 is still active, therefore we have to follow the rules of precaution.

WEARING OF A FACE MASK IN ALL PUBLIC PLACES INCLUDING CHURCHES IS MANDATORY!!!

We kindly ask Parishioners who attend morning weekday Masses to refrain from sitting on the right side of the Church. This practice will help weekday volunteers in disinfecting the pews. Additionally, it will make the Communion procession more functional.

ZŁOTY MEDAL KOMBATANTÓW DLA KS. ADAMA WRÓBLEWICZA, C.R.



Opuszczając parafię św. Józefa w Brantford, ks. Adam Wróblewicz został uhonorowany Złotym Krzyżem Kombatantów za pasję w propagowaniu historii polskich bohaterów wojennych. Odznaczenia dokonał Adam Sikora, prezes Polsko-Kanadyjskiego Stowarzyszenia Kombatantów. W uroczystości wzięli udział honorowi weterani II wojny światowej.

Gratulujemy księdzu proboszczowi wyróżnienia za zasługi w przywoływaniu wspomnień o bohaterskiej walce Polaków na frontach II wojny światowej i kształtowanie patriotycznych postaw młodego pokolenia.

Artykuł poświęcony temu wydarzeniu został opublikowany w *The Brantford Expositor* w dniu 3 sierpnia 2020 r. Oryginał i tłumaczenie artykułu można znaleźć na naszej stronie internetowej; kitchenercr.com pod zakładką *Multimedia*.

Od kilku lat wprowadzone zostało nowe tłumaczenie Mszału Rzymskiego w języku angielskim. Oprócz nowych odpowiedzi wiernych, zmieniono również kilka rytuałów. Jak do tej pory popełniamy jedną główną nieściśłość liturgiczną. Po zebraniu kolekty w czasie Ofiarowania mamy pozostać nadal w postawie siedzącej, dopóki kapłan nie skończy wypowiadać słów: „Módlcie się aby moją i waszą ofiarę przyjął Bóg Wszechmogący”. Wówczas wszyscy powstajemy i wspólnie odpowiadamy „Niech Pan przyjmie ofiarę z rąk twoich”. Błąd się wkradł taki, iż w czasie słów wypowiadanych przez kapłana, już przyjmujemy postawę stojącą, co nie powinno mieć miejsca. Ponieważ **jesteśmy** parafią dwujęzyczną, ważne jest abyśmy wszyscy dostosowali się do jednego rytuału w Diecezji Hamilton.

UWAGA! Spotkanie Rodziców dzieci, które w tym roku miały przystąpić się do I Komunii Świętej odbędzie się w najbliższą niedzielę, tj. 23-go sierpnia bezpośrednio po Mszy Św. o godzinie 11:30 rano.

Uprzejmie prosimy Parafian, którzy uczestniczą w porannych Mszach Św. w dni powszednie, aby zajmowali ławki tylko po lewej stronie kościoła. Pomoże to wolontariuszom w dezynfekcji ławek oraz usprawni akcję liturgiczną przyjmowania Komunii Św.

ŻYWY RÓŻANIEC



Papieskie Intencje
Apostolstwa Modlitwy:

na miesiąc sierpień

Za wszystkie osoby, które pracują lub żyją dzięki morzu, w tym marynarzy, rybaków i ich rodziny.

na miesiąc wrzesień:

Aby zasoby planety nie były rabowane, ale dzielone w sposób uczciwy i z poszanowaniem godności każdego człowieka.

Wymiana Tajemnic Różańcowych będzie wznowiona w 1-szą niedzielę września.



DRODZY PARAFIANIE CIESZCIE SIĘ WAKACJAMI!

Kochani! Życzę wam serdecznie takich wakacji, które ubogacają.

W górach i nad morzem i gdziekolwiek będziecie towarzyszyć Wam będzie moja pamięć i modlitwa. Niech Bóg Was błogosławi i strzeże, niech Pan rozpromieni nad Wami swoje pogodne oblicze, niech wszystkich obdarzy łaską i pokojem oraz zachowa od niebezpieczeństw.

Ksiądz Proboszcz